

**SMLOUVA O ZAJIŠTĚNÍ PŘÍMÉ VÝUKY V PROGRAMU CELOŽIVOTNÍHO
VZDĚLÁVÁNÍ JAZYKOVÉ A ODBORNÉ PŘÍPRAVY KE STUDIU
AKREDITOVANÉHO STUDIJNÍHO PROGRAMU VYSOKÉ ŠKOLY
ORGANIZOVANÉ VEŘEJNOU VYSOKOU ŠKOLOU**
(dále jen „smlouva“)

uzavřená dle ust. § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění
pozdějších předpisů (dále také jen „občanský zákoník“)

I. Strany smlouvy

Česká zemědělská univerzita v Praze

Sídlo: Kamýcká 129, 165 00 Praha – Suchbátka
Zastoupená: Ing. Jakubem Kleindienstem, kvestorem
IČO: 60460709
DIČ: CZ60460709
Číslo účtu: xxxxxx

(dále jen „univerzita“ nebo „ČZU“)

a

Study & Work, s.r.o.

Sídlo: Dobrovízská 119/10, 161 00 Praha 6 - Ruzyně
Zastoupená: Ing. Duy Ky Le, CSc., jednatelem
Telefon: 721 419 321/774 077 357
IČO: 28172248
DIČ: není plátcem DPH
vedená u Městského soudu v Praze, oddíl C, vložka 130440
Číslo účtu: - (dále jen xxxxx
„objednatel“)

(společně dále jen „smluvní strany“)

II. Předmět smlouvy

1. Předmětem smlouvy je příprava zahraničních uchazečů a uchazeček o vysokoškolské studium za účelem přijetí do prvního ročníku bakalářských studijních programů.
2. Rozsah předmětu smlouvy: jazyková příprava posluchaček a posluchačů, předpokládaná dosažená úroveň českého jazyka po absolvování kurzu je alespoň A2 společného evropského referenčního rámce pro jazyky (za předpokladu pravidelné docházky a plnění studijních úkolů studentem/studentkou). Výuka zahrnuje tyto předměty výuky: čeština (85 % z celého kurzu), realie ČR, vzdělávací systém ČR a odborná terminologie v závislosti na zvoleném bakalářském programu (15 %). Používaná učebnice: Česky krok za krokem I a II.

III. Termín kurzu a podmínky studia

1. Termín přípravného cyklu: **září 2025 až květen 2026**, (přímá výuka: 4 hodiny denně (pondělí-pátek), 30 týdnů výuky; bez svátků/dnů pracovního volna a vánočních prázdnin: což je 150 dnů výuky, tj. **600 hodin přímé výuky / kurz**.

3. **Studium** v programu Celoživotního vzdělávání (dále také „CŽV“) se řídí zákonem č. 111/1998 Sb., o vysokých školách a o změně a doplnění dalších zákonů (zákon o vysokých školách), ve znění pozdějších předpisů. Dále jej upravují vnitřní a interní předpisy univerzity, které jsou posluchači a posluchačky kurzů CŽV povinni dodržovat.
4. **Údaje o studiu:**
- a) Typ programu: Celoživotní vzdělávání.
 - b) Forma studia: prezenční (v závislosti na pandemických či jiných opatřeních i hybridní či on-line).
 - c) Místo výuky: Institut vzdělávání a poradenství ČZU, V Lázních 3 – Malá Chuchle, Praha 5.
5. **Závaznost studijního řádu a přijetí do programu:**
- a) Podmínky přijetí do programu – přijímající pohovor.
 - b) Závaznost studijního řádu – ano.
 - c) Závaznost zkušebního řádu – ano.
 - d) Závaznost disciplinárního řádu – ano.
6. **Podmínky přerušení studia:** Univerzita je povinna v případě předčasného ukončení nebo přerušení docházky posluchače nebo posluchačky kurzu CŽV (bez ohledu na běh kurzu) oznámit tuto skutečnost Cizinecké policii ČR.
7. **Způsob ukončení studia posluchačů a posluchaček kurzů CŽV podle této smlouvy:**
- a) před plánovaným termínem ukončení běhu:
 - písemnou dohodou smluvních stran,
 - písemným odstoupením od smlouvy,
 - písemným vyloučením ze studia v kurzu CŽV z důvodu nedodržování studijního řádu, zkušebního řádu, nebo disciplinárního řádu univerzity.
 - b) absolvováním studia – univerzita posluchačům a posluchačkám vydá potvrzení s uvedením dosaženého ekvivalentu úrovně českého jazyka.

IV. Cena studia v programu a způsob úhrady

1. **Výše a způsob stanovení ceny:** náklady na program kalkulované podle mechanismů výpočtu nákladů na kurz celoživotního vzdělávání činí **600 000,00 Kč** za 1 skupinu s maximálně 20 posluchači/posluchačkami v této skupině (vybraných na základě přijímacích pohovorů a potvrzených ve jmenném seznamu), a to v uvedeném časovém harmonogramu.
2. **Termín a způsob úhrady kurzu na bankovní účet ČZU ve výši 620 000,00 Kč na základě zaslaného daňového dokladu, nejpozději do prvního dne začátku kurzu, jinak bude kurz zrušen.**
3. **Daňový doklad** – faktura musí obsahovat všechny náležitosti řádného účetního a daňového dokladu ve smyslu příslušných právních předpisů, zejména zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů (dále také jen „**zákon o DPH**“). V případě, že faktura nebude mít odpovídající náležitosti, je objednatel oprávněn ji vrátit ve lhůtě splatnosti zpět univerzitě k doplnění, aniž se tak dostane do prodlení se splatností. Lhůta splatnosti počíná běžet znovu od opětovného doručení náležitě doplněné

či opravené faktury univerzity. V případě, že plnění nepodléhá DPH, se ustanovení zákona o DPH nepoužijí.

V. Závazky univerzity

1. Rozsah a způsob využívání zařízení univerzity: učebny Institutu vzdělávání a poradenství v Malé Chuchli, V Lázních 3 – Malá Chuchle, Praha 5.
2. Zajištění pedagogů a pedagožek a jejich výuky.
3. Po přijetí studenta/studentky ke studiu mu/jí bude vydán Výkaz o studiu programu celoživotního vzdělávání.
4. Jiné – cena smlouvy zahrnuje pronájem místností a jejich vybavení.

VI. Ostatní ujednání

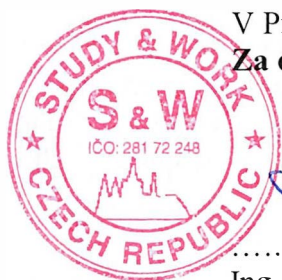
1. Univerzita neručí za případná zranění posluchačů a posluchaček ČŽV v prostorách univerzity ani mimo ni.
2. Univerzita vydá posluchačům a posluchačkám ČŽV potřebná potvrzení, která je oprávněna vydat, pro registraci jejich pobytu v ČR a ubytování.
3. Objednatel prohlašuje, že se před podpisem této smlouvy seznámil s předpisy regulujícími studium a celoživotní vzdělávání v ČR a na ČZU. Zavazuje se, že bude dohlížet, aby posluchači a posluchačky, jím do programu ČŽV vyslaní, tyto předpisy dodržovali, dále aby dodržovali ostatní, zejména bezpečnostní a provozní předpisy a nepoškozovali majetek univerzity.
4. Univerzita není povinna zajišťovat posluchačkám a posluchačům kurzu jakékoliv ubytování či jiné služby.
5. Univerzita NENÍ zodpovědná za úspěšnost posluchače/posluchačky kurzu ČŽV u přijímacích zkoušek do bakalářských programů na vysoké škole.
6. Za zajištění studijních materiálů pro posluchačky a posluchače (Česky krok za krokem I a II – učebnice a pracovní sešity) zodpovídá univerzita (ČZU).
7. Pro vyloučení všech pochybností se uvádí, že univerzita není odpovědná za jakékoliv závazky vzniklé mezi uchazeči/uchazečkami a objednatelem, ani za tyto nijak neručí. Takovéto závazky, práva a povinnosti jsou plně na odpovědnosti objednatele a na jeho náklady.
8. ČZU je oprávněna odstoupit od této smlouvy s účinností ke dni doručení odstoupení objednateli, a to z důvodu, kdy objednatel bude v prodlení s úhradou jakékoliv splatné splátky ceny dle smlouvy. V případě tohoto ukončení nemá objednatel nárok na jakoukoliv náhradu či vrácení již uhrazených splátek.

VII. Závěrečná ustanovení

1. Vztahy mezi smluvními stranami se řídí českým právním řádem. Ve věcech smlouvou výslovně neupravených se právní vztahy z ní vznikající a vyplývající řídí příslušnými ustanoveními občanského zákoníku a ostatními obecně závaznými právními předpisy.
2. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami. V případě, že smlouva podléhá povinnosti uveřejnění v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, nabývá účinnosti jejím uveřejněním v registru smluv. Smluvní strany se dohodly, že plnění poskytnutá vzájemně mezi smluvními stranami dle předmětu této smlouvy před její účinností se započítají na plnění dle této smlouvy.
3. Veškeré změny či doplnění smlouvy lze učinit pouze na základě písemné dohody smluvních stran. Takové dohody musí mít podobu datovaných, číslovaných a oběma smluvními stranami podepsaných dodatků smlouvy.
4. Vztahuje-li se důvod neplatnosti jen na některé ustanovení smlouvy, je neplatným pouze toto ustanovení, pokud z jeho povahy, obsahu anebo z okolností, za nichž bylo sjednáno, nevyplývá, že jej nelze oddělit od ostatního obsahu smlouvy.
5. Smluvní strany budou vždy usilovat o přátelské urovnání případných sporů vzniklých ze smlouvy. Pokud nebylo dosaženo přátelského urovnání sporu ani do 30 pracovních dnů po jeho prvním oznámení druhé smluvní straně, je kterákoliv ze smluvních stran oprávněna obrátit se svým nárokem k příslušnému soudu.
6. Smluvní strany bezvýhradně souhlasí se zveřejněním plného znění smlouvy tak, aby tato smlouva mohla být předmětem poskytnuté informace ve smyslu zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů a s uveřejněním plného znění smlouvy dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů.
7. Smlouva se vyhotovuje ve 3 (třech) stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu. Objednatel obdrží 1 (jeden) a univerzita 2 (dva) stejnopisy.
8. Smluvní strany prohlašují, že si smlouvu před jejím podpisem přečetly a s jejím obsahem bez výhrad souhlasí. Smlouva je vyjádřením jejich pravé, skutečné, svobodné a vážné vůle. Na důkaz pravosti a pravdivosti těchto prohlášení připojují oprávnění zástupci smluvních stran své vlastnoruční podpisy.

V Praze dne 19.6.2025
Za ČZU

Ing. Jakub Kleindienst
kvestor



V Praze dne 23.6.2025
Za objednatele

Ing. Duy Ky Le, CSc.
jednatel